

**COMMISSION REGULATION (EC) No 946/2003**  
**of 28 May 2003**  
**amending the rates of the refunds applicable to certain milk products exported in the form of**  
**goods not covered by Annex I to the Treaty**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1255/1999 of 17 May 1999 on the common organisation of the markets in the milk and milk products sector <sup>(1)</sup>, as last amended by Regulation (EC) No 509/2002 <sup>(2)</sup>, and in particular Article 31(3) thereof,

Whereas:

- (1) The rates of the refunds applicable from 1 May 2003 to the products listed in the Annex, exported in the form of goods not covered by Annex I to the Treaty, were fixed by Commission Regulation (EC) No 759/2003 <sup>(3)</sup>, as last amended by Regulation (EC) No 837/2003 <sup>(4)</sup>.

- (2) It follows from applying the rules and criteria contained in Regulation (EC) No 759/2003 to the information at present available to the Commission that the export refunds at present applicable should be altered as shown in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

The rates of refund fixed by Regulation (EC) No 759/2003 are hereby altered as shown in the Annex hereto.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on 29 May 2003.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 2003.

*For the Commission*

Erkki LIIKANEN

*Member of the Commission*

---

<sup>(1)</sup> OJ L 160, 26.6.1999, p. 48.

<sup>(2)</sup> OJ L 79, 22.3.2002, p. 15.

<sup>(3)</sup> OJ L 109, 1.5.2003, p. 3.

<sup>(4)</sup> OJ L 121, 16.5.2003, p. 5.

## ANNEX

**to the Commission Regulation of 28 May 2003 altering the rates of the refunds applicable to certain milk products exported in the form of goods not covered by Annex I to the Treaty**

|               |   | <i>(EUR/100 kg)</i> |
|---------------|---|---------------------|
| CN code       | Description   | Rate of refund      |
| ex 0402 10 19 | Powdered milk, in granules or other solid forms, not containing added sugar or other sweetening matter, with a fat content not exceeding 1,5 % by weight (PG 2):                |                     |
|               | (a) On exportation of goods of CN code 3501   | —                   |
|               | (b) On exportation of other goods   | 60,00               |
| ex 0402 21 19 | Powdered milk, in granules or other solid forms, not containing added sugar or other sweetening matter, with a fat content of 26 % by weight (PG 3):                            |                     |
|               | (a) Where goods incorporating, in the form of products assimilated to PG 3, reduced-price butter or cream obtained pursuant to Regulation (EC) No 2571/97 are exported          | 76,11               |
|               | (b) On exportation of other goods   | 102,40              |
| ex 0405 10    | Butter, with a fat content by weight of 82 % (PG 6):  |                     |
|               | (a) Where goods containing reduced-price butter or cream which have been manufactured in accordance with the conditions provided for in Regulation (EC) No 2571/97 are exported | 100,00              |
|               | (b) On exportation of goods of CN code 2106 90 98 containing 40 % or more by weight of milk fat   | 192,25              |
|               | (c) On exportation of other goods   | 185,00              |